



ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Βρυξέλλες, 27 Οκτωβρίου 2006 (21.11)
(OR. fr)

14543/06

PUBLIC 49

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα : ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006

Το παρόν έγγραφο περιέχει:

- στο **Παράρτημα I**, κατάλογο των οριστικών νομοθετικών πράξεων που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Σεπτέμβριο του 2006. Ο κατάλογος αυτός συνοδεύεται, στο **Παράρτημα II**, από τις δηλώσεις στα πρακτικά οι οποίες είναι προσιτές στο κοινό. Στον κατάλογο περιλαμβάνονται επίσης οι ενδεχόμενες καταψηφίσεις και αποχές, οι επεξηγήσεις ψήφου καθώς και οι κανόνες ψηφοφορίας.
- στο **Παράρτημα III**, κατάλογο των άλλων πράξεων¹ που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Σεπτέμβριο του 2006, με την επισήμανση, ενδεχομένως, των αποτελεσμάτων των ψηφοφοριών, των επεξηγήσεων ψήφου και των δηλώσεων τις οποίες αποφάσισε το Συμβούλιο να καταστήσει προσιτές στο κοινό.

Το παρόν έγγραφο είναι επίσης προσιτό στο κοινό μέσω Διαδικτύου στη διεύθυνση: <http://consilium.europa.eu>, Κεφάλαιο «Έγγραφα», «Κατάλογος πράξεων του Συμβουλίου». Τα έγγραφα αναφοράς στα οποία παραπέμπει ο παρών κατάλογος μπορούν αναζητηθούν στο δημόσιο μητρώο των εγγράφων του Συμβουλίου <http://register.consilium.europa.eu>.

Σημειωτέον ότι μόνο τα πρακτικά που αφορούν την οριστική έγκριση των νομοθετικών πράξεων είναι αυθεντικά. Τα αποσπάσματα των εν λόγω πρακτικών είναι προσιτά μέσω της υπηρεσίας «Διαφάνεια» στη διεύθυνση: transparency@consilium.europa.eu.

¹ Εξαιρουμένων ορισμένων πράξεων περιορισμένης εμβέλειας όπως οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν δημιουργηθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι μεμονωμένες δημοσιονομικές αποφάσεις, κλπ.

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006				
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΕΣ
27506 Συμβούλιο Γεωργίας και Αλιείας της 18ης Σεπτεμβρίου 2006				
Κανονισμός του Συμβουλίου σχετικά με τον καθορισμό ειδικών μέτρων για τη γεωργία στα μικρά νησιά του Αιγαίου και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1782/2003	11704/1/06 REV 1 + COR 1 (sv) + REV 2 (fi)	127/06, 128/06	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Κανονισμός του Συμβουλίου περί τροποποίησης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1788/2003 για θέσπιση εισφοράς στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων	11873/06	129/06	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη χρηματοδότηση της ευρωπαϊκής τυποποίησης	PE-CONS 3619/06 + REV 1 (fi)		Ομοφωνία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006				
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΕΣ
2751ο Συμβούλιο ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑ (Εσωτερική Αγορά, Βιομηχανία, Έρευνα) της 25ης Σεπτεμβρίου 2006 Κανονισμός του Συμβουλίου για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4056/86 για τον καθορισμό του τρόπου εφαρμογής των άρθρων 85 και 86 της Συνθήκης στις θαλάσσιες μεταφορές και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2003 όσον αφορά την επέκταση του πεδίου εφαρμογής του ώστε να συμπεριλάβει τις ενδομεταφορές και τις διεθνείς μεταφορές με ελεύθερα φορτηγά πλοία Απόφαση του Συμβουλίου που επιτρέπει στο Ηνωμένο Βασίλειο να εφαρμόσει ειδικό μέτρο παρέκκλισης από τα άρθρα 5 παράγραφος 6 και 11Α παράγραφος 1 στοιχείο β) της οδηγίας 77/388/ΕΟΚ περί εναρμονίσεως των νομοθεσιών των κρατών μελών, των σχετικών με τους φόρους κύκλου εργασιών Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση κοινοτικής δράσης όσον αφορά την εκδήλωση Πολιτιστική Πρωτεύουσα της Ευρώπης για τα έτη 2007 έως 2019	11308/06 + REV 1 (lt) 12575/06 PE-CONS 3611/06 + COR 1 (lv) + COR 2 + REV 2 (fi) + REV 2 COR 1 (fi)	130/06, 131/06	Ειδική πλειοψηφία Ομοφωνία Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ Όλα τα κράτη μέλη υπέρ Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

ΔΗΛΩΣΗ 127/06Δήλωση της ελληνικής αντιπροσωπίαςΠαρέμβαση του κ. Ευάγγελου ΜΠΑΣΙΑΚΟΥ, Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων

«Κύριε Πρόεδρε, κυρία Επίτροπε,

Θα ήθελα να χαιρετίσω τη σημερινή απόφαση του Συμβουλίου μας για την υιοθέτηση ειδικών μέτρων στήριξης της γεωργίας στα μικρά νησιά του Αιγαίου Πελάγους.

Παράλληλα, θα ήθελα να ευχαριστήσω την Προεδρία, την Επιτροπή, αλλά και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, για το μεθοδικό και αποτελεσματικό τρόπο με τον οποίο εργάστηκαν για την έγκαιρη υιοθέτηση του σημερινού κανονισμού.

Η γεωργική παραγωγή στα μικρά νησιά του Αιγαίου Πελάγους αντιμετωπίζει σοβαρές δυσκολίες, που απορρέουν από τον εξόχως απόκεντρο γεωγραφικό τους χαρακτήρα, τη μικρή έκταση, τις κλιματικές συνθήκες, τους περιορισμένους φυσικούς πόρους, το ανάγλυφο του εδάφους, τη δύσκολη επικοινωνία κατά τη διάρκεια του χειμώνα κ.α., που επιβάλλουν μια στοχευμένη στήριξη και τη συνεχή εκδήλωση της κοινοτικής αλληλεγγύης.

Θα πρέπει να τονίσω ιδιαίτερα ότι πάνω απ' όλα η διάθεση των κατοίκων των νησιών να παραμείνουν στον τόπο τους, ως ακρίτες, και να καλλιεργήσουν τη γη τους, αποτελεί την καλύτερη εγγύηση για την αποτελεσματικότητα των μέτρων που θεσπίσαμε και για τη βελτίωσή τους στο μέλλον, εάν αυτό απαιτηθεί.

Η στήριξη της παραδοσιακής τοπικής γεωργικής παραγωγής και η διευκόλυνση του εφοδιασμού με τρόφιμα και γεωργικά προϊόντα αποτελούν σημαντικούς άξονες στρατηγικής δράσης, με στόχο την οικονομική, κοινωνική, περιβαλλοντική και πολιτισμική ισορροπία αλλά και την ανάπτυξη του συμπλέγματος των μικρών νησιών του Αιγαίου Πελάγους.

Ευχαριστώ πολύ όλους τους συναδέλφους».

Δήλωση της ελληνικής αντιπροσωπίας

**Παρέμβαση του Υπουργού Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής, Αριστοτέλη ΠΑΥΛΙΔΗ στο
Συμβούλιο Υπουργών Γεωργίας - Αλιείας**

«Κύριε Πρόεδρε,

Υπό την ιδιότητα του Υπουργού του υπεύθυνου για τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους και γενικότερα του ασκούντος τη νησιωτική πολιτική στη χώρα μας, επιθυμώ να σας ευχαριστήσω για την υιοθέτηση του κανονισμού με τον οποίο καθορίζονται ειδικά μέτρα που στηρίζουν τους νησιώτες γεωργούς μας.

Η αναγνώριση από την Προεδρία, την Επιτροπή και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο της ανάγκης για λήψη μέτρων που συμβάλλουν στην ενίσχυση της γεωργοκτηνοτροφικής δραστηριότητας σε όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους έχει για μας ιδιαίτερη σημασία που δεν περιορίζεται μόνο στην οικονομική πλευρά της αποφάσεώς σας.

Θεωρώ τη στάση του Συμβουλίου κυρίως ως εκδήλωση της αποφάσεώς του να προωθήσει αρχές όπως αυτές της κοινωνικής, οικονομικής αλλά και της εδαφικής συνοχής.

Στη νησιωτική Ελλάδα προπάντων αυτή η «συνοχή» είναι απαραίτητο να επιτευχθεί.

Στη χώρα μου γι' αυτό το λόγο εφαρμόζομε ολοκληρωμένη νησιωτική πολιτική την οποία αποφάσεις όπως αυτή της υιοθέτησης ενός κανονισμού που προβλέπει ειδικά μέτρα στήριξης της γεωργίας σε όλα τα μικρά νησιά του Αιγαίου, την ισχυροποιούν, την καθιστούν περισσότερο αποτελεσματική, ενώ παράλληλα την καθιστούν σημείο αναφοράς για άλλα κοινοτικά όργανα υπεύθυνα για το σχεδιασμό και την άσκηση ευρωπαϊκής περιφερειακής πολιτικής.

Κύριοι συνάδελφοι και πάλι σας ευχαριστώ για την κατανόηση και με χαρά σας περιμένω στη νησιωτική Ελλάδα.»

Δήλωση της Επιτροπής

«Με την έναρξη ισχύος του δημοσιονομικού κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1605/2002 από 1ης Ιανουαρίου 2007, μερικές αρνητικές γεωργικές δαπάνες καθίστανται έσοδο ειδικού προορισμού.

Το άρθρο 34 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1290/2005 καθορίζει ποια έσοδα πρέπει να θεωρούνται ως έσοδα ειδικού προορισμού τα οποία «...σε περίπτωση επαναχρησιμοποίησης, διατίθενται μόνο για τη χρηματοδότηση των δαπανών του ΕΓΤΕ».

Η παράγραφος 1 στοιχείο β) του άρθρου 34 ορίζει τη συμπληρωματική εισφορά ως έσοδο ειδικού προορισμού. Οι διατάξεις αυτές υπερισχύουν του άρθρου 22 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1788/2003.»

Δήλωση της Επιτροπής όσον αφορά τις κατευθυντήριες γραμμές

«Ο κανονισμός που εγκρίθηκε σήμερα καταργεί τον κανονισμό αριθ. ΕΟΚ/4056/86 του Συμβουλίου για τον καθορισμό του τρόπου εφαρμογής των άρθρων 85 και 86 (νυν 81 και 82) της Συνθήκης στις θαλάσσιες μεταφορές και, ιδίως, καταργεί την εξαίρεση για την κατηγορία των ναυτιλιακών διασκέψεων. Τροποποιεί, επίσης, τον κανονισμό αριθ. 1/2003 του Συμβουλίου για την εφαρμογή των κανόνων ανταγωνισμού που προβλέπονται στα άρθρα 81 και 82 της Συνθήκης με επέκταση του πεδίου εφαρμογής του ώστε να συμπεριλάβει τις ενδομεταφορές και τις διεθνείς μεταφορές με ελεύθερα φορτηγά πλοία.

Δεδομένου ότι οι κανόνες ανταγωνισμού ουδέποτε εφαρμόσθηκαν πλήρως στον ναυτιλιακό τομέα και προκειμένου να δοθούν κατευθυντήριες γραμμές στους παράγοντες της αγοράς συμπεριλαμβανομένου του τομέα των μεταφορών με ελεύθερα φορτηγά, η Επιτροπή θα εκδώσει, κατόπιν διαβουλεύσεων με όλους τους ενδιαφερόμενους φορείς, κατευθυντήριες γραμμές όσον αφορά την εφαρμογή των κανόνων ανταγωνισμού στις υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών. Οι κατευθυντήριες αυτές γραμμές θα εκδοθούν πριν από τα τέλη της διετούς μεταβατικής περιόδου που ισχύει για τις υφιστάμενες ναυτιλιακές διασκέψεις.»

Δήλωση της ελληνικής αντιπροσωπείας όσον αφορά την επέκταση του πεδίου εφαρμογής του κανονισμού ώστε να συμπεριλάβει τις ενδομεταφορές και τις διεθνείς μεταφορές με ελεύθερα φορτηγά πλοία

«Η Ελλάδα ευχαριστεί την Επιτροπή για την υποβληθείσα δήλωση σχετικά με την έκδοση κατευθυντηρίων γραμμών για το θέμα αυτό. Συμφωνούμε με το προτεινόμενο κείμενο, ωστόσο θα ήμασταν ευγνώμονες αν η Επιτροπή, κατά τη χάραξη των κατευθυντηρίων γραμμών, λάβει υπόψη της τις υποβληθείσες τροπολογίες του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τη διετή μεταβατική περίοδο μετά την έναρξη ισχύος (τροπολογία 3). Επίσης, ζητείται από την Επιτροπή να υποβάλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο διάφανη επισκόπηση της θέσης των τρίτων χωρών όσον αφορά τη νέα ευρωπαϊκή πολιτική για τις υπηρεσίες τακτικών γραμμών (τροπολογία 6).»

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Γραπτή διαδικασία η οποία ολοκληρώθηκε την 1η Σεπτεμβρίου 2006 Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Κοινότητας, της συμφωνίας συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου, για ένα μη στρατιωτικό Παγκόσμιο Δορυφορικό Σύστημα Πλοήγησης (GNSS) Έγγρ. 11516/06 + COR 1 (en) + COR 2 (fr) + COR 3 (nl) + COR 4 (es) + COR 5 (fi) + COR 6 (sv) + COR 7 (mt) + COR 8 (hu) + COR 9 (sk) + COR 10 (it) + COR 11 (et) + COR 12 (hu) + COR 13 (lv) + COR 14 (pl) Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1470/2001 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές λαμπτήρων φθορισμού μικρού μεγέθους με ηλεκτρονικό κύκλωμα (CFL-i), καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας Έγγρ. 12178/06 Γραπτή διαδικασία η οποία ολοκληρώθηκε την 7η Σεπτεμβρίου 2006 Κοινή δράση για την τροποποίηση και την παράταση της κοινής δράσης 2005/643/ΚΕΠΠΑ για την Αποστολή Παρακολούθησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην Ατσέ (Ινδονησία) (Αποστολή Παρακολούθησης Ατσέ - ΑΠΑ) Έγγρ. 12165/06 Γραπτή διαδικασία η οποία ολοκληρώθηκε την 8η Σεπτεμβρίου 2006 Κανονισμός του Συμβουλίου για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές δερμάτων κατεργασμένων με λάδι (σαμουά) καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας Έγγρ. 12202/06	Κατά : Φινλανδία

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Γραπτή διαδικασία η οποία ολοκληρώθηκε την 14η Σεπτεμβρίου 2006 Κοινή θέση που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο σχετικά με την έγκριση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την πιστοποίηση του προσωπικού οδήγησης μηχανών έλξης και συρμών στο σιδηροδρομικό σύστημα της Κοινότητας Έγγρ. 5893/2/06 REV 2 + REV 3 (fr) + REV 4 (sl) 2748ο Συμβούλιο Γενικών Υποθέσεων και Εξωτερικών Σχέσεων της 15ης Σεπτεμβρίου 2006 Απόφαση του Συμβουλίου για την έγκριση του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου Έγγρ. 11423/06 + COR 1 + COR 2 (lv) Επιχείρηση EUFOR RD Congo - Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη συνεισφορά της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στην στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς στήριξη της αποστολής του Οργανισμού των Ηνωμένων Εθνών στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κογκό (MONUC) κατά τη διάρκεια της εκλογικής διαδικασίας (Επιχείρηση EUFOR RD Congo) Έγγρ. 12135/06 - Απόφαση του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας υπό μορφήν ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κυβέρνησης της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τη συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς στήριξη της Αποστολής του Οργανισμού των Ηνωμένων Εθνών στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κογκό (MONUC) κατά τη διάρκεια της εκλογικής διαδικασίας (Επιχείρηση EUFOR RD Congo) Έγγρ. 12141/06 + REV 1 (en) Απόφαση του Συμβουλίου για την παράταση της συμφωνίας υπό μορφήν ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κυβέρνησης της Ινδονησίας όσον αφορά τα καθήκοντα, το καθεστώς, τα προνόμια και τις ασυλίες της Αποστολής Παρακολούθησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην Ατσέ (Αποστολή Παρακολούθησης Ατσέ - ΑΠΑ) και του προσωπικού της Έγγρ. 12166/06	

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Κοινή δράση του Συμβουλίου για τη σύσταση Ομάδας της ΕΕ με σκοπό να συμβάλει στην προετοιμασία για την τοποθέτηση ενδεχόμενης Διεθνούς Μη Στρατιωτικής Αποστολής στο Κοσσυφοπέδιο, στην οποία θα συμμετέχει συνιστώσα του Ειδικού Εντεταλμένου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Προπαρασκευαστική Ομάδα ΔΜΣΑ/ΕΕΕΕ) Έγγρ. 12159/06 + COR 1 (hu) Κοινή θέση του Συμβουλίου για την τροποποίηση της κοινής θέσης 2005/440/ΚΕΠΠΑ περί επιβολής περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κογκό Έγγρ. 12256/06 Κοινή θέση του Συμβουλίου για την απαγόρευση της πώλησης και προμήθειας όπλων και συναφούς υλικού και παροχής σχετικών υπηρεσιών σε οντότητες ή πρόσωπα στο Λίβανο, σύμφωνα με την Απόφαση 1701 (2006) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών Έγγρ. 12257/06 27506 Συμβούλιο Γεωργίας και Αλιείας της 18ης Σεπτεμβρίου 2006 Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή και την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Παραγουάης σχετικά με ορισμένες πτυχές των αεροπορικών υπηρεσιών Έγγρ. 11839/06 + REV 1 (pl) + REV 2 (lt) + REV 2 COR 1 (lt) + REV 3 (sl) + REV 4 (fi) + REV 5 (sk) + COR 1 (en) + COR 2 (fr) + COR 3 (it) + COR 4 (da) + COR 5 (el) + COR 6 (es) + COR 7 (mt) + COR 8 (es) Κοινή θέση του Συμβουλίου ενόψει της θέσπισης της οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την άδεια οδήγησης (αναδιατύπωση) Έγγρ. 9010/06 + COR 1 (lt) + COR 2 (fi) + ADD 1, 12216/06 + COR 1 + ADD 1	Αποχή : Ηνωμένο Βασίλειο

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Κοινή θέση η οποία υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση της σύστασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την προστασία των ανηλίκων και της ανθρώπινης αξιοπρέπειας και για το δικαίωμα απάντησης σε σχέση με την ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής βιομηχανίας οπτικοακουστικών υπηρεσιών και επιγραμμικών υπηρεσιών πληροφόρησης Έγγρ. 9577/06 + COR 1 (lv) + ADD 1, 12218/06 + COR 1 + ADD 1 Κοινή θέση η οποία υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση του κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου περί ιδρύσεως Ευρωπαϊκού Ινστιτούτου για την Ισότητα των Φύλων Έγγρ. 10351/06 + COR 1 (nl) + COR 2 (fr) + ADD 1, 12220/06 + COR 1 + ADD 1 + ADD 1 COR 1 + ADD 1 REV 1 (pt) 2751ο Συμβούλιο ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑ (Εσωτερική Αγορά, Βιομηχανία, Έρευνα) της 25ης Σεπτεμβρίου 2006 Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη, από την Επιτροπή, της συμφωνίας για την ίδρυση του διεθνούς οργανισμού ενέργειας σύντηξης ITER με σκοπό την από κοινού υλοποίηση του έργου ITER, του διακανονισμού για την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας για την ίδρυση του διεθνούς οργανισμού ενέργειας σύντηξης ITER με σκοπό την από κοινού υλοποίηση του έργου ITER και της συμφωνίας περί των προνομίων και ασυλιών του διεθνούς οργανισμού ενέργειας σύντηξης ITER με σκοπό την από κοινού υλοποίηση του έργου ITER Έγγρ. 12731/06 Απόφαση του Συμβουλίου για τη σύναψη, εκ μέρους της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, της σύμβασης του Ρότερνταμ σχετικά με τη διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση όσον αφορά ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα και φυτοφάρμακα στο διεθνές εμπόριο Έγγρ. 12487/06 Κανονισμός του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένα περιοριστικά μέτρα έναντι του Λιβάνου Έγγρ. 12354/06	Αποχή : Ηνωμένο Βασίλειο

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Κανονισμός του Συμβουλίου σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 817/2006 του Συμβουλίου για την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 798/2004 Έγγρ. 12353/06 + COR 1 (sv) Απόφασης του Συμβουλίου και της Επιτροπής για τη σύναψη πρωτοκόλλου της συμφωνίας εταιρικής σχέσεως και συνεργασίας μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους αφενός, και της Δημοκρατίας του Κιργιστάν αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση Έγγρ. 8031/06 Απόφαση του Συμβουλίου και της Επιτροπής για τη σύναψη πρωτοκόλλου της συμφωνίας εταιρικής σχέσεως και συνεργασίας μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους αφενός, και της Δημοκρατίας του Καζακστάν αφετέρου, ώστε να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Εσθονίας, της Κυπριακής Δημοκρατίας, της Δημοκρατίας της Λετονίας, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, της Δημοκρατίας της Μάλτας, της Δημοκρατίας της Πολωνίας, της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση Έγγρ. 8027/06 Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1676/2001 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και για την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ταινιών τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου καταγωγής Ινδίας και Δημοκρατίας της Κορέας Έγγρ. 12372/06 + REV 1 (lt) Κανονισμός του Συμβουλίου για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ορισμένων πλαστικών σάκων και σακουλών καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας και Ταϊλάνδης και για τον τερματισμό της διαδικασίας για τις εισαγωγές ορισμένων πλαστικών σάκων και σακουλών καταγωγής Μαλαισίας Έγγρ. 12375/06 + REV 1 (lt)	Κατά : Βέλγιο, Δανία, Κάτω Χώρες, Λετονία, Σουηδία, Ηνωμένο Βασίλειο Αποχή : Γερμανία, Εσθονία, Φινλανδία, Μάλτα

ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 2006

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες
Κοινή θέση η οποία υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για το έβδομο πρόγραμμα-πλαίσιο δραστηριοτήτων έρευνας, τεχνολογικής ανάπτυξης και επίδειξης της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (2007-2013) Έγγρ. 12032/06 + COR 1 (da) + REV 1 (hu) + ADD 1 REV 1, 12688/06 + ADD 1 REV 1	Κατά : Αυστρία, Λιθουανία, Μάλτα, Πολωνία, Σλοβακία
Κοινή θέση που υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για το εφαρμοστέο δίκαιο στις εξωσυμβατικές ενοχές («ΡΩΜΗ II») Έγγρ. 9751/06 + COR 1 (sl) + COR 2 (el) + COR 3 (fr) + REV 1 (fi) + REV 2 (it) + REV 3 (lt) + REV 4 (lv) + REV 5 (de) + REV 6 (fi) + ADD 1, 12219/06 + ADD 1	Κατά : Εσθονία, Λετονία
Κοινή θέση η οποία καθορίστηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση της απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση του προγράμματος «Ευρώπη για τους Πολίτες» για την περίοδο 2007-2013 με σκοπό την προώθηση της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά Έγγρ. 9575/06 + COR 1 (lv) + COR 2 (hu) + COR 3 (da) + COR 4 (fr) + ADD 1 REV 1, 12217/1/06 REV 1 + REV 1 COR 1 + ADD 1 + ADD 1 COR 1	Αποχή : Ηνωμένο Βασίλειο, Λιθουανία, Πορτογαλία